

**BRUSSELS
HOOFDSTEDELIJK PARLEMENT**

GEWONE ZITTING 2006-2007

15 DECEMBER 2006

ONTWERP VAN ORDONNANTIE

**tot wijziging van de ordonnantie
van 23 juli 1992 betreffende
de gewestbelasting ten laste van bezitters
van bebouwde eigendommen en
houders van een zakelijk recht
op sommige onroerende goederen**

Memorie van toelichting

I. Algemene uiteenzetting

In 1992 werd een forfaitaire gewestbelasting ingevoerd ten laste van elk gezinshoofd dat in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest woont, van elke zelfstandige die er zijn beroep uitoefent en van elke rechtspersoon of feitelijke vereniging die er een bedrijfszetel heeft. Oorspronkelijk bedroeg het bedrag van deze belasting 43,5 euro (jaarlijks te indexeren).

In 2002 besliste het Gewest om geen kijk- en luistergeld meer te innen en werd het bedrag van de gewestbelasting, dat toen 50,32 euro bedroeg, opgetrokken naar 165 euro. In de loop der jaren werden tevens de oorspronkelijke vrijstellingen uitgebreid.

Nieuwe ontvangsten, zoals deze van het casino, laten heden toe om het bedrag van de forfaitaire gewestbelasting te halveren.

Deze maatregel kader in de uitvoering van de beleidslijnen die voorzien zijn in het Regeerakkoord en die streven naar een fiscaal aantrekkelijk gewest op het vlak van wonen en werken.

**PARLEMENT DE LA REGION
DE BRUXELLES-CAPITALE**

SESSION ORDINAIRE 2006-2007

15 DECEMBRE 2006

PROJET D'ORDONNANCE

**modifiant l'ordonnance
du 23 juillet 1992 relative
à la taxe régionale à charge
des occupants d'immeubles bâtis et
de titulaires des droits réels
sur certains immeubles**

Exposé des motifs

I. Exposé général

En 1992, une taxe régionale forfaitaire a été instaurée à charge de tout chef de ménage habitant en Région de Bruxelles-capitale, de tout indépendant qui y exerce son métier et de toute personne morale ou association de fait qui y a un siège d'activité. Initialement, le montant de la taxe s'élevait à 43,5 euros (montant devant être indexé chaque année).

En 2002, la Région décidait de ne plus percevoir la redevance radio-télévision et de majorer la taxe régionale, dont le montant s'élevait à 50,32 euros, à 165 euros. Au fil des ans, les exonérations initiales ont également été élargies.

L'apparition de nouvelles recettes, dont celles issues du casino, permettent aujourd'hui de réduire de moitié le montant de la taxe régionale forfaitaire.

Cette mesure s'inscrit dans l'exécution des politiques décrites dans l'accord gouvernemental qui visent à rendre la Région attractive au niveau fiscal en ce qui concerne les fonctions d'habilité et d'emploi.

Deze ordonnantie brengt tevens enkele kleine technische verbeteringen aan in de basisordonnantie van 23 juli 1992, die onder meer werd gewijzigd bij ordonnantie van 21 februari 2002.

II. Commentaar der artikelen

Artikel 1

Deze bepaling vergt geen bijzonder commentaar.

Artikel 2

In de opsomming van de respectieve belastingplichtigen ontbreekt op dit ogenblik de houder van een opstalrecht, die in voorkomend geval dan ook aan de belasting ontsnapt. Dit artikel verbetert deze lacune.

Artikel 3

Dit artikel vermindert het bedrag van de forfaitaire gewestbelasting tot 89 euro.

In 2006 bedroeg het bedrag van de gewestbelasting 179,10 euro. Vanaf het belastingjaar 2007 zal de forfaitaire gewestbelasting dus 89 euro bedragen.

Artikel 4

Dit artikel schrapte de bepaling tot indexering van de forfaitaire gewestbelasting. De bestaande bepaling tot indexering van het basisbedrag van de eigenaarsbelasting (6,36 euro per vierkante meter vloeroppervlakte), belasting die eveneens bij ordonnantie van 23 juli 1992 werd ingevoerd, blijft gehandhaafd.

Artikel 5

De huidige bepaling stelt dat het aanslagbiljet, op straffe van verval, binnen zes maanden na uitvoerbaarverklaring van het kohier dient te worden verstuurd. Dit leidt soms tot de onmogelijkheid om de belasting te innen, bijvoorbeeld bij verplaatsing van een maatschappelijke zetel. De nieuwe bepaling stemt overeen met de regeling inzake inkomstenbelastingen (zie artikel 136 van het koninklijk besluit tot uitvoering van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 92).

Artikel 6

Deze technische wijziging tot invoering van een wachttermijn voor de administratie (in die zin dat zij het

Cette ordonnance prévoit également certaines corrections techniques à l'ordonnance de base du 23 juillet 1992, modifiée notamment par l'ordonnance du 21 février 2002.

II. Commentaire des articles

Article 1er

Cette disposition n'appelle pas de commentaires particuliers.

Article 2

Dans l'énumération des redevables respectifs, le titulaire d'un droit de superficie n'est actuellement pas repris et dès lors il n'est pas, le cas échéant, redevable de la taxe. Cet article met fin à cette omission.

Article 3

Cet article réduit le montant de la taxe régionale forfaitaire à 89 euros.

En 2006, le montant de la taxe régionale s'élevait à 179,10 euros. A partir de 2007, la taxe régionale forfaitaire s'élèvera donc à 89 euros.

Article 4

Cet article supprime la disposition portant sur l'indexation de la taxe régionale forfaitaire. La disposition existante visant à indexer le montant de base de la taxe à charge des propriétaires (6,36 euros par mètre carré de surface plancher), taxe instaurée également par l'ordonnance du 23 juillet 1992, reste d'application.

Article 5

La disposition actuelle prévoit que l'avertissement-extrait de rôle doit, sous peine de forclusion, être envoyé dans les six mois à compter de la date de l'exécutoire. Cela rend parfois la perception de la taxe impossible, par exemple en cas de déménagement d'un siège social. La nouvelle disposition correspond à ce qui se fait en matière d'impôts sur les revenus (voir l'article 136 de l'arrêté royal portant exécution du Code des impôts sur les revenus 92).

Article 6

Cette modification d'ordre technique, qui introduit un délai d'attente pour l'administration (c'est-à-dire que la

dwangbevel pas kan uitvaardigen indien de betaaltermijn van dertig dagen is verstreken) is de uitvoering van een aanbeveling van het Rekenhof (zie zijn rapport van 4 september 2002 betreffende de vestiging en de invordering van de gewestbelasting), die tot op heden is geregeld via omzendbrief.

Artikel 7

Via deze verwijzing kan de burger zich verzetten tegen een dwangbevel, niet meer door dagvaarding, maar via een verzoekschrift op tegenspraak, conform de regels van het Gerechtelijk Wetboek in fiscale zaken (zie de artikelen 1385*decies* en 1385*undecies* van het Gerechtelijk Wetboek). Deze procedure vermindert de gerechtskosten en schept conformiteit met wat er gebeurt indien een rechtszaak aanhangig wordt gemaakt alvorens er een dwangbevel werd uitgevaardigd.

Artikel 8

Deze ordonnantie is van toepassing vanaf het belastingjaar 2007.

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering belast met Begroting, Financiën, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

Guy VANHENGEL

contrainte ne peut être décernée qu'à partir de l'expiration du délai de paiement de trente jours), est l'exécution d'une recommandation de la Cour des Comptes (voir son rapport du 4 septembre 2002 sur l'établissement et le recouvrement de la taxe régionale), recommandation qui pour l'instant est réglée par circulaire.

Article 7

Par cette modification, le citoyen peut s'opposer à une contrainte, non plus par une citation, mais par requête contradictoire, conformément aux règles du Code judiciaire en affaires fiscales (voir les articles 1385*decies* et 1385*undecies* du Code judiciaire). Cette procédure réduit les frais de justice et concorde avec les cas où l'action a été introduite avant même qu'une contrainte n'ait été décernée.

Article 8

Cette ordonnance s'applique à partir de l'exercice d'imposition 2007.

Le Ministre chargé du Budget, des Finances, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

Guy VANHENGEL

**VOORONTWERP VAN ORDONNANTIE
ONDERWORPEN AAN
HET ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE**

VOORONTWERP VAN ORDONNANTIE

**tot wijziging van de ordonnantie
van 23 juli 1992 betreffende
de gewestbelasting ten laste van bezetters
van bebouwde eigendommen en
houders van een zakelijk recht
op sommige onroerende goederen**

DE REGERING,

Op voorstel van de minister van Financiën en Begroting, na beraadslaging,

BESLUIT :

De minister van Financiën is ermee belast bij het Parlement van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest het ontwerp van ordonnantie in te dienen, waarvan de tekst hierna volgt :

Artikel 1

Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Artikel 2

In artikel 3, § 1, c), van de ordonnantie van 23 juli 1992 betreffende de gewestbelasting ten laste van bezetters van bebouwde eigendommen en houders van een zakelijk recht op sommige onroerende goederen, worden de woorden « de opstalhouder » ingevoegd tussen de woorden « de vruchtgebruiker » en de woorden « of de houder van een recht van gebruik ».

Artikel 3

In artikel 5 van dezelfde ordonnantie, gewijzigd bij artikel 4 van de ordonnantie van 21 februari 2002, worden de woorden « 165,00 euro » vervangen door de woorden « 89,00 euro ».

Artikel 4

In artikel 7 van dezelfde ordonnantie, gewijzigd bij artikel 6 van de ordonnantie van 21 februari 2002, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- in de eerste zin worden de woorden « De in euro uitgedrukte bedragen, bepaald in de artikelen 5 en 8, § 1, worden » vervangen door de woorden « Het in euro uitgedrukte bedrag bepaald in artikel 8, § 1, wordt »;
- in de tweede zin worden de woorden « worden de bedragen » vervangen door de woorden « wordt het bedrag ».

**AVANT-PROJET D'ORDONNANCE
SOUMIS A L'AVIS
DU CONSEIL D'ETAT**

AVANT-PROJET D'ORDONNANCE

**modifiant l'ordonnance
du 23 juillet 1992 relative
à la taxe régionale à charge
des occupants d'immeubles bâties et
de titulaires des droits réels
sur certains immeubles**

LE GOUVERNEMENT,

Sur la proposition du Ministre des Finances et du Budget, et après en avoir délibéré,

ARRETE :

Le Ministre des Finances est chargé de soumettre au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale le projet d'ordonnance dont la teneur suit :

Article 1^{er}

La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Article 2

Dans l'article 3, § 1^{er}, c), de l'ordonnance du 23 juillet 1992 relative à la taxe régionale à charge des occupants d'immeubles bâties et de titulaires des droits réels sur certains immeubles, les mots « du superficie » sont insérés entre les mots « de l'utilisateur » et les mots « ou de titulaire du droit d'usage ».

Article 3

A l'article 5 de la même ordonnance, modifié par l'article 4 de l'ordonnance du 21 février 2002, les mots « 165,00 euros » sont remplacés par les mots « 89,00 euros ».

Article 4

A l'article 7 de la même ordonnance, modifié par l'article 6 de l'ordonnance du 21 février 2002, les modifications suivantes sont apportées :

- dans la première phrase, les mots « Les montants exprimés en euro aux articles 5 et 8, § 1, sont adaptés » sont remplacés par les mots « Le montant exprimé en euro à l'article 8, § 1^{er}, est adapté »;
- dans la deuxième phrase, les mots « les montants sont arrondis » sont remplacés par les mots « le montant est arrondi ».

Artikel 5

Artikel 12, § 2, van dezelfde ordonnantie, wordt vervangen als volgt :

« § 2. – Zodra de kohieren uitvoerbaar verklaard zijn, wordt aan de betrokken belastingplichtigen een aanslagbiljet gezonden. Het aanslagbiljet is gedateerd en draagt de vermeldingen bedoeld in § 1. ».

Artikel 6

In artikel 19, § 1, eerste lid, van dezelfde ordonnantie worden de woorden « binnen dertig dagen, te rekenen van de verzending van de tweede herinneringsbrief bedoeld in artikel 12, § 5 » ingevoegd tussen het woord « toebehoren » en de woorden « , vaardigt de ambtenaar ».

Artikel 7

Artikel 22 van dezelfde ordonnantie wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 22. – De uitvoering van het dwangbevel kan slechts worden onderbroken door gemotiveerd verzet vanwege de belastingplichtige, die een vordering instelt overeenkomstig de bepalingen van het Gerechtelijk Wetboek inzake geschillen betreffende de toepassing van een belastingwet.

De kennisgeving wordt verricht aan het Gewest, op het kabinet van de Minister-President van de Regering. ».

Artikel 8

Deze ordonnantie treedt in werking op 1 januari 2007.

Brussel,

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing, Huisvesting, Openbare Netheid en Buitenlandse Handel,

Charles PICQUE

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering belast met Begroting, Financiën, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

Guy VANHENGEL

Article 5

L'article 12, § 2, de la même ordonnance est remplacé comme suit :

« § 2. – Aussitôt que les rôles sont rendus exécutoires, il en est adressé des extraits aux redevables concernés. L'avertissement-extrait de rôle est daté et porte les mentions visées au § 1er. ».

Article 6

Ans l'article 19, § 1^{er}, premier alinéa, de la même ordonnance, les mots « endéans les trente jours de l'envoi du deuxième rappel visé à l'article 12, § 5 » sont insérés entre les mots « des accessoires » et les mots « , une contrainte ».

Article 7

L'article 22 de la même ordonnance est remplacé par la disposition suivante :

« Article 22. – L'exécution de la contrainte ne peut être interrompue que par une opposition motivée, formulée par le redevable, qui introduit une action en justice conformément aux dispositions du Code judiciaire relatives aux contestations concernant l'application d'une loi d'impôt.

La notification est faite à la Région, au cabinet du Ministre-Président du Gouvernement. ».

Article 8

La présente ordonnance entre en vigueur le 1^{er} janvier 2007.

Bruxelles, le

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Le Ministre-Président chargé des Pouvoirs locaux de l'Aménagement du territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine, du Logement, de la Propriété publique et le Commerce extérieur,

Charles PICQUE

Le Ministre chargé du Budget, des Finances, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

Guy VANHENGEL

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De Raad van State, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 31 oktober 2006 door de Minister van Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest verzocht hem, binnen een termijn van dertig dagen, van advies te dienen over een voorontwerp van ordonnantie « tot wijziging van de ordonnantie van 23 juli 1992 betreffende de gewestbelasting ten laste van bezitters van bebouwde eigendommen en houder van een zakelijk recht op sommige onroerende goederen », heeft op 22 november 2006 het volgende advies (Nr. 41.587/2) gegeven :

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals het is vervangen bij de wet van 2 april 2003, beperkt de afdeling wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat deze drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

Voorafgaande vormvereiste

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering heeft tijdens haar vergadering van 26 oktober 2006 waarop ze in eerste lezing het onderzochte voorontwerp van ordonnantie heeft goedgekeurd, besloten de Minister van Financiën en Begroting ermee te belasten het voorontwerp om advies voor te leggen aan de afdeling Wetgeving van de Raad van State en aan de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Hierdoor kan de afdeling wetgeving niet vaststellen of aan dit voorafgaande vormvereiste genoegzaam is voldaan.

De steller van het ontwerp behoort naargelang het geval ervoor te zorgen, ofwel dat bij het ontwerp van ordonnantie, dat aan het parlement van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest zal worden voorgelegd, het advies van de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest wordt gevoegd, ofwel dat aan het parlement wordt medegedeeld dat eraan is voorbijgegaan wegens het verstrijken van de gestelde termijn voor de mededeling van het gevraagde advies.

Indien het voorontwerp wordt gewijzigd om met de opmerkingen van de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest rekening te houden moeten deze wijzigingen nog om advies aan de Raad van State worden voorgelegd.

De kamer was samengesteld uit

De heren Y. KREINS, kamervoorzitter,

P. LIENARDY, staatsraden,
J. JAUMOTTE,

Mevrouw B. VIGNERON, griffier.

Het verslag werd uitgebracht door de heer P. RONVAUX, auditeur.

De Griffier,

B. VIGNERON

De Voorzitter,

Y. KREINS

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

Le Conseil d'Etat, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures de la Région de Bruxelles-Capitale, le 31 octobre 2006, d'une demande d'avis, dans un délai de trente jours, sur un avant-projet d'ordonnance « modifiant l'ordonnance du 23 juillet relative à la taxe régionale à charge des occupants d'immeubles bâties et de titulaires des droits réels sur certains immeubles », a donné le 22 novembre 2006 l'avis (n° 41.587/2) suivant :

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003, la section de législation limite son examen au fondement juridique du projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 2, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, le projet appelle les observations ci-après.

Formalité préalable

Lors de sa réunion du 26 octobre 2006 au cours de laquelle il a approuvé en première lecture l'avant-projet d'ordonnance examiné, le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale a décidé de charger le Ministre des Finances et du Budget de soumettre l'avant-projet à l'avis de la section de législation du Conseil d'Etat et à l'avis du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-capitale.

Il en résulte que la section de législation n'est pas en mesure de constater le correct accomplissement de cette formalité préalable.

L'auteur du projet veillera, selon le cas, soit à joindre au projet d'ordonnance qui sera soumis au Parlement de la région de Bruxelles-Capitale l'avis de son Conseil économique et social, soit à informer le Parlement qu'il aura été passé outre en raison de l'expiration du délai imparti pour la communication de l'avis sollicité.

Si l'avant-projet est modifié pour tenir compte des observations du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale, ces modifications devront encore être soumises à l'avis du Conseil d'Etat.

La chambre était composée de

Messieurs Y. KREINS, président de chambre,

P. LIENARDY, conseillers d'Etat,
J. JAUMOTTE,

Madame B. VIGNERON, greffier.

Le rapport a été présenté par M. P. RONVAUX, auditeur.

Le Greffier,

B. VIGNERON

Le Président,

Y. KREINS

ONTWERP VAN ORDONNANTIE

**tot wijziging van de ordonnantie
van 23 juli 1992 betreffende
de gewestbelasting ten laste van bezitters
van bebouwde eigendommen en
houders van een zakelijk recht
op sommige onroerende goederen**

DE REGERING,

Op voorstel van de minister van Financiën en Begroting,
na beraadslaging,

BESLUIT :

De minister van Financiën is ermee belast bij het Parlement van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest het ontwerp van ordonnantie in te dienen, waarvan de tekst hierna volgt :

Artikel 1

Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Artikel 2

In artikel 3, § 1, c), van de ordonnantie van 23 juli 1992 betreffende de gewestbelasting ten laste van bezitters van bebouwde eigendommen en houders van een zakelijk recht op sommige onroerende goederen, worden de woorden « de opstalhouder » ingevoegd tussen de woorden « de vruchtgebruiker » en de woorden « of de houder van een recht van gebruik ».

Artikel 3

In artikel 5 van dezelfde ordonnantie, gewijzigd bij artikel 4 van de ordonnantie van 21 februari 2002, worden de woorden « 165,00 euro » vervangen door de woorden « 89,00 euro ».

Artikel 4

In artikel 7 van dezelfde ordonnantie, gewijzigd bij artikel 6 van de ordonnantie van 21 februari 2002, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

PROJET D'ORDONNANCE

**modifiant l'ordonnance
du 23 juillet 1992 relative
à la taxe régionale à charge
des occupants d'immeubles bâtis et
de titulaires des droits réels
sur certains immeubles**

LE GOUVERNEMENT,

Sur la proposition du Ministre des Finances et du Budget, et après en avoir délibéré,

ARRETE :

Le Ministre des Finances est chargé de soumettre au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale le projet d'ordonnance dont la teneur suit :

Article 1^{er}

La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Article 2

Dans l'article 3, § 1^{er}, c), de l'ordonnance du 23 juillet 1992 relative à la taxe régionale à charge des occupants d'immeubles bâtis et de titulaires des droits réels sur certains immeubles, les mots « du superficiaire » sont insérés entre les mots « de l'usufruitier » et les mots « ou du titulaire du droit d'usage ».

Article 3

A l'article 5 de la même ordonnance, modifié par l'article 4 de l'ordonnance du 21 février 2002, les mots « 165,00 euros » sont remplacés par les mots « 89,00 euros ».

Article 4

A l'article 7 de la même ordonnance, modifié par l'article 6 de l'ordonnance du 21 février 2002, les modifications suivantes sont apportées :

- in de eerste zin worden de woorden « De in euro uitgedrukte bedragen, bepaald in de artikelen 5 en 8, § 1, worden » vervangen door de woorden « Het in euro uitgedrukte bedrag bepaald in artikel 8, § 1, wordt »;
- in de tweede zin worden de woorden « worden de bedragen » vervangen door de woorden « wordt het bedrag ».

Artikel 5

Artikel 12, § 2, van dezelfde ordonnantie, wordt vervangen als volgt :

« § 2. – Zodra de kohieren uitvoerbaar verklaard zijn, wordt aan de betrokken belastingplichtigen een aanslagbiljet gezonden. Het aanslagbiljet is gedateerd en draagt de vermeldingen bedoeld in § 1. ».

Artikel 6

In artikel 19, § 1, eerste lid, van dezelfde ordonnantie worden de woorden « binnen dertig dagen, te rekenen van de verzending van de tweede herinneringsbrief bedoeld in artikel 12, § 5 » ingevoegd tussen de woorden « toebehoren » en de woorden « , vaardigt de ambtenaar ».

Artikel 7

Artikel 22 van dezelfde ordonnantie wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 22. – De uitvoering van het dwangbevel kan slechts worden onderbroken door gemotiveerd verzet vanwege de belastingplichtige, die een vordering instelt overeenkomstig de bepalingen van het Gerechtelijk Wetboek inzake geschillen betreffende de toepassing van een belastingwet.

De kennisgeving wordt verricht aan het Gewest, op het kabinet van de Minister-President van de Regering. ».

Artikel 8

Deze ordonnantie treedt in werking op 1 januari 2007.

Brussel, 30 november 2006

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

- dans la première phrase, les mots « Les montants exprimés en euros aux articles 5 et 8, § 1^{er}, sont adaptés » sont remplacés par les mots « Le montant exprimé en euros à l'article 8, § 1^{er}, est adapté »;
- dans la deuxième phrase, les mots « les montants sont arrondis » sont remplacés par les mots « le montant est arrondi ».

Article 5

L'article 12, § 2, de la même ordonnance est remplacé par ce qui suit :

« § 2. – Aussitôt que les rôles sont rendus exécutoires, il en est adressé des extraits aux redevables concernés. L'avertissement-extrait de rôle est daté et porte les mentions visées au § 1^{er}. ».

Article 6

Dans l'article 19, § 1^{er}, premier alinéa de la même ordonnance, les mots « endéans les trente jours de l'envoi du deuxième rappel visé à l'article 12, § 5 » sont insérés entre les mots « des accessoires » et les mots « , une contrainte ».

Article 7

L'article 22 de la même ordonnance est remplacé par la disposition suivante :

« Article 22. – L'exécution de la contrainte ne peut être interrompue que par une opposition motivée, formulée par le redevable, qui introduit une action en justice conformément aux dispositions du Code judiciaire relatives aux contestations concernant l'application d'une loi d'impôt.

La notification est faite à la Région, au cabinet du Ministre-Président du Gouvernement. ».

Article 8

La présente ordonnance entre en vigueur le 1er janvier 2007.

Bruxelles, le 30 novembre 2006

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

De Minister-President van de Brusselse hoofdstedelijke regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing, Huisvesting, Openbare Netheid en Buitenlandse Handel,

Charles PICQUÉ

De Minister van de Brusselse hoofdstedelijke regering belast met Begroting, Financiën, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

Guy VANHENGEL

Le Ministre-Président chargé des Pouvoirs locaux de l'Aménagement du territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine, du Logement, de la Propriété publique et le Commerce extérieur,

Charles PICQUÉ

Le Ministre chargé du Budget, des Finances, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

Guy VANHENGEL

0107/9107
I.P.M. COLOR PRINTING
☎ 02/218.68.00